



Jahrgang 19 Ausgabe 02/14

SPORT-BLICK

TSV Herberhausen & TV Roringen

⇒ Sportfest 2014

⇒ Internationales Drakenbergturnier



RETTBERG

Rohrleitungs-, Tief- und Straßenbau

- Wasserleitungsbau
- Kanalbau
- Straßenbau
- Grundstücksentwässerung
- Grabenloser Leitungsbau
- Allgemeiner Tiefbau
- Planung und Beratung
- DVGW Fachunternehmen
- Güteschutz Kanalbau
- Tag- und Nachtbereitschaft

www.rettberg-bau.de

37075 Göttingen – Herberhausen • An der Mühle 32
Telefon: 0551 /21042 • Telefax: 0551 /21044

INHALTSVERZEICHNIS

Vorwort	4
Sportwochenende	6
Internationales Drakenbergturnier	8
Neues vom Schwimmen	11
Männergymnastik	12
Fußball	15
Segelurlaub	18
Altstadtlauf 2014	22
Stimmen von TSV'lern aus dem Ausland	24
Geburtstag	27
Hallenbelegungsplan	28
Es war einmal	30
Kontakt TSV Herberhausen	32
Kontakt TV Roringen	34
Lösung	37
Impressum	38



Fahrschule Werner Bleier

Waageplatz 4, 37073 Göttingen
Tel.: 0551/485656

Unterricht: Mo, Die. u. Mi: 18.30 – 20.00 Uhr
Büro: Mo-Do: 14.00 – 18.30 Uhr

www.fahrschule-bleier.de
info@fahrschule-bleier.de



LIEBE HERBERHÄUSER/INNEN UND RORINGER/INNEN,

da stutzt man schon bei der Anrede – oder? Heute halten Sie das erste Exemplar einer gemeinsamen Vereinszeitschrift des TSV Herberhausen und des TV Roringen in den Händen. Es ist ein weiterer Meilenstein der Kooperation zwischen unseren beiden Vereinen. Wie Sie sicherlich wissen, ist es jedem Mitglied einer unserer Vereine möglich, nicht nur das Sportangebot seines Heimatvereins, sondern auch dasjenige des Nachbarvereins zu nutzen, ohne zusätzlich in diesem Verein Mitglied werden zu müssen. Nun soll als weiteres Zeichen der Zusammengehörigkeit diese Zeitung nicht nur wie bisher in Herberhausen, sondern auch in Roringen zwei Mal jährlich an alle Einwohner verteilt werden.

Unsere Zusammenarbeit (be-)steht jedoch nicht nur auf(s) Papier, sondern hat sich in jüngster Vergangenheit auch inhaltlich intensiv weiterentwickelt. So liegt ein Sommer voller sportlicher Aktivitäten hinter uns, die die Vereine teilweise gemeinsam,

teilweise im Rahmen ihres eigenen Programms gestaltet haben. Wir nennen an dieser Stelle nur die traditionelle Pfingstwanderung in Roringen, das Sportwochenende in Herberhausen und die Teilnahme der Ropeskipperinnen an den Landes- und Deutschen Meisterschaften. Nicht vergessen wollen wir ein famoses Segelwochenende auf der Ostsee – Roringen und Herberhäuser auf engstem Raum, ohne dass irgendjemand zu Schaden gekommen wäre. Das macht Lust auf Mehr/Meer und so denken wir für das nächste Jahr schon über die nächste gemeinsame Sportveranstaltung nach.

Jede unserer Trainings- und Übungsgruppen freut sich über neue Mitstreiterinnen und Mitstreiter, besonders werben möchten wir an dieser Stelle aber bei all denen, die schon immer mal vorhatten, zu singen, Herren-Senioren-Gymnastik oder Gedächtnistraining zu betreiben oder Tennis zu spielen. Auch der Winter hat schöne

Seiten, wenn man ihn gemeinsam mit Gleichgesinnten im Sportverein verbringt. Wir freuen uns darauf, Sie bald in einer unserer Sportgruppen willkommen heißen zu dürfen. Unser gemeinsames Sportprogramm finden Sie am Ende dieses Heftes.

Es grüßen Sie herzlich die 1. Vorsitzenden des TV Roringen und des TSV Herberhausen

Andreas Erdmann

Dieter Wenderoth

The advertisement features a large red background on the left with a white double arrow pointing right. Below the arrow, the text "Wir machen Druck!" is written in white. On the right, there is a white box containing the Klartext logo (a red square with the word "klartext" in white) and contact information for Klartext GmbH and an offset printing service.

klartext

klartext GmbH
Weender Landstr. 8-10
37073 Göttingen
Tel. 0551 49970-0
Fax 0551 49970-99

Offsetdruck
(ehemals Weender Druckerei)
Reinhard-Rube-Straße 13a
37077 Göttingen
Tel. 0551 34025
Fax 0551 380695

info@kopie.de
www.klartext-gmbh.de



SPORTFEST DES TSV HERBERHAUSEN 2014...

Am 21. und 22. Juni fand das Sportfest statt. Bereits zum dritten Mal organisierte ein engagiertes Team ein buntes Programm. Dieses Mal stand die Möglichkeit des Mitmachens und Ausprobierens von neuen und schon im Vereinsangebot bewährten Bewegungsmöglichkeiten im Mittelpunkt. Yoga, Deep Work, Step Aerobic und Zumba konnten bei mitreißender Musik



und gutem Wetter (es blieb von oben trocken) einmal draußen stattfinden. Die Kinder und Jugendlichen, die seit einiger Zeit bei uns die junge Sportart „Parcour“ trainieren, hatten auf geliehenen „Cubes“ die Möglichkeit ein anderes Training und die Präsentation ihres Sports zu verbinden. Jeder konnte auch hier gleich einsteigen und manch einer staunte hinsichtlich des Mutes und des benötigten Gleichgewichtes bei Sprüngen von Kästen auf Stangen oder den Möglichkeiten Wände hochzulaufen.

Ein Sommerbiathlon aus Laufen und Geschicklichkeitsstationen war als Mannschaftsveranstaltung ausgeschrieben worden. Leider fanden sich hier

nur 4 Mannschaften. Diese hatten beim Wettkampf allerdings viel Spaß und jeder war am Ende der Runde um den Sportplatz kräftig aus der Puste. Die Rollenrutsche für die Kleinen und die Kletterwand des Alpenvereins stießen auf großes Interesse bei allen Kindern und manch Junggebliebenem. Abgerundet wurde das Ganze durch das abendliche „Public Viewing“ der Fußball-WM am Samstag, der bewährten Wanderung unserer Wanderabteilung rund um Herberhausen, vieler leckerer Dinge um Speis´ und Trank



und dem Saisonabschlussspiel unserer Herrenfußballer.

Allen der vielen Besucher und Helfer und dem Organisationsteam gebührt ein großer Dank für ein im Ganzen gelungenes Sportwochenende.

*Hotel - Restaurant
Zum Drakenberg*

Familie Albertus heisst Sie herzlich willkommen!

Hotel Restaurant Zum Drakenberg. Lange Str. 43. 37077 Göttingen Tel. 0551/24613
E-Mail: info@zum-drakenberg.de

INTERNATIONALES DRAKENBERGTURNIER



Am 7. September 2014 fand auf dem Roringer Sportplatz ein Revival der besonderen Art statt. In den 1980er Jahren lud der TV Roringen Jugendfußballmannschaften aus diversen europäischen Ländern ein. Damals spielten Nationen wie Dänemark und Holland ein Wochenende lang den Turniersieger aus.

Zugegeben, diesmal war das Turnier nur einen Tag lang und die Gäste kamen nicht aus dem Ausland extra zu

uns, sondern aus Paderborn, Hamburg, Braunschweig und Kassel. Hessischen Dialekt oder hamburgisches Plattdeutsch hat man auf dem Sportplatz aber garantiert nicht gehört, denn die Spieler kamen ausnahmslos aus China und Vietnam.

Unser Vereinsmitglied Dr. Rui Hu hat als Vorsitzender des „Chinesischen Vereins Göttingen“ seine Kontakte spielen lassen und eine vietnamesische und vier chinesische Mann-



schaften eingeladen. Das Feld komplettierten eine Göttinger-Firmenmannschaft (COMSOL-Multiphysics) und zwei Roringer Mannschaften.

Aufgrund der Fülle an chinesischen Mitgliedern konnte es sich die Roringer Freizeitfußballmannschaft nämlich erlauben, eine Mannschaft „TV Roringen Deutschland“ und eine Mannschaft „TV Roringen China“ zu nennen. Die Wunschvorstellung von einem Roringer Finale kam dann leider nicht zu Stande, da beide Mannschaften sich schon im Halbfinale begegneten. Glücklicherweise setzte sich „TV Roringen Deutschland“ im Elfmeterschießen durch, genauso wie im Finale gegen die vietnamesische Mannschaft, das nach einem torlosen Spiel ebenfalls im Elfmeterschießen zu Gunsten der Roringer entschieden wurde.

Damit gelang es „TV Roringen Deutschland“, das Turnier ohne einen Gegentreffer zu gewinnen (Elfmertore inklusive).

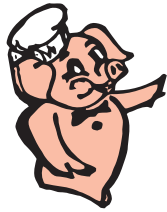


Das bunte Spektakel wurde von gut 150 Zuschauern besucht, die durch Würstchen- und Kuchenverkauf auch etwas Geld in der Kasse des TV Roringen hinterließen.

Da sowohl Zuschauer als auch Spieler absolut begeistert waren, stehen die Chancen gut, dass dieses Turnier 2015 wiederholt wird. Dann mit Herberhäuser Beteiligung?

Die Freizeitfußballmannschaft bedankt sich sehr herzlich bei den Gästemannschaften dafür, dass sie weite Anreisen in Kauf nahmen, um mit uns einen spaßigen Tag zu haben.

Jan-Philipp Scheffler



Sebert's

**Fleisch und Wurst nach Hausmacherart
aus eigener Schlachtung und Herstellung**

Sebert's 2x in Geismar

Zentrale

Fäutlingsgasse 2

Tel.0551 7906870

Öffnungszeiten: Fr 8.00-18.00 Uhr • Sa 8.00-13.00Uhr

Hauptstraße

Hauptstraße 46

Tel.0551 79748630

Öffnungszeiten: Mo-Fr 7.00-19.00 Uhr • Sa 7.00-16.00Uhr

Sebert's in Weende

An der Lutter 22

Tel.0551 3054730

Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.00-20.00 Uhr • Sa 8.00-16.00Uhr

Sebert's in Rosdorf

Rischenweg 4

Tel.0551 3076458

Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.00-18.00 Uhr • Sa 8.00-13.00Uhr

www.fleischerei-sebert.de

NEUES VOM SCHWIMMEN



Mein Name ist Manuela Rehein (55) ich bin verheiratet und habe zwei erwachsene Söhne. Seit 2013 bin ich Übungsleiterin im Bereich Breitensport „Fitness/Gesundheit für Ältere 50+“. Seit dem 25.07. habe

ich die Aquafitnessgruppe für Senioren übernommen.

Jeden Freitag bewegen wir uns von 18.00 - 19.00 Uhr in der Schwimmhalle im „Stift am Klausberg“.

Dort verbringen wir eine abwechslungsreiche Übungsstunde im Wasser mit Musik und verschiedenen Geräten. Nach der erworbenen Fitness starten wir frisch ins Wochenende.





170 KILOMETER FRANKEN

Am Donnerstag vor Pfingsten luden zehn Kerle von der Männergymnastik-Gruppe ihre Fahrräder auf einen Anhänger. Dann ging es mit Vereinsbus, einem weiteren Bus und einem Motorrad auf die Piste. Das Ziel: Buttenheim bei Bamberg.

Das kleine ruhige Örtchen, in dem auch der Jeans-Erfinder Levi Strauss geboren wurde, ist mit seinen gut 3.600 Einwohnern gerade mal doppelt so groß wie Herberhausen. Trotzdem hat es gleich zwei Keller, in denen

leckeres Bier gebraut und traditionell dunkel gelagert wird.

Noch von unterwegs aus wurde eine deftige Brotzeit organisiert. Derart gestärkt, fanden wir und unsere Fahrräder dann in einer kleinen gemütlichen Pension Zuflucht. Da es nicht nur Einzelzimmer gab, musste der Eine oder Andere sich das Zimmer mit einem Schnarcher teilen – dank Ohrenstöpsel kein Problem.

Ob ausgeschlafen oder nicht, am nächsten Tag ging es schon morgens

um zehn Uhr los: auf unseren Drahtesel quer durchs Frankenland. Ob Gabel-gefedertes Mountainbike oder gut erhaltener Oldtimer mit nostalgischem „Schlote“-Aufkleber auf dem Schutzblech, alle rissen Kilometer um Kilometer ab. Mal durch das schöne grüne Regnitztal. Mal am Main-Donau-Kanal entlang. Und mal durch wohlklingende Örtchen wie Schadlos oder Strullendorf.



Verschmaufen konnten wir an den zahlreichen Kellern, für welche die Region so berühmt ist. Ein Biergarten war gemütlicher als der nächste. Doch zu gemütlich durfte es nicht werden, denn stets stand die nächste Etappe an – manch eine davon recht bergig. Bei knapp 30 Grad und strahlendem

Sonnenschein lief da so mancher Liter Schweiß. Flüssigkeitsverlust, der dringend wieder ausgeglichen werden musste. Und das konnten wir auf die angenehmste Weise tun: mit zahlreichen Johnnisbeer-Schorlen und dem einen oder anderen „ungespundeteten“ Kellerbier. War die Erschöpfung gar zu groß, dann mussten die landestypischen Spezialitäten herhalten: Schäufele, Haxen oder Obatzter

– Kalorien, die für die nächsten Kilometer dringend gebraucht wurden.

Schon Karl der Große ordnete anno 793 bei einer Flussfahrt an, dass im Regnitzgebiet Kirchen zur Bekehrung der Ungläubigen gebaut

werden sollten. Ein augenscheinlich gelungenes Projekt, wenn man die vielen Kreuze und Marienstatuen bedenkt. Ob Karl wohl auch was von „Bierkellern“ gesagt hatte?

Wie auch immer: schon die Gegend war so manche Anstrengung wert.



Viel Grün, wenig Verkehr, sanfte Hügel und verträumte Flussauen. Einer der Höhepunkte war eine nostalgisch anmutende Floßfahrt, bei der uns ein redseliger, aber schwer verständlicher Fährmann mit Stake über die Regnitz brachte.

So verbrachten wir ein sportliches und

geselliges Pfingstwochenende mit viel Bewegung, Schweiß und Gaumenfreuden. Ein rundum gelungener Ausflug.

Wo mag es wohl nächstes Jahr hingehen?

Mario Becker



Petra Mesecke
staatl. geprüfte Kosmetikerin

Kosmetik Studio und Fußpflege
An der Mühle 16
37075 Göttingen
Telefon: 0551 / 2 37 86
Termine nach Vereinbarung

BERICHT ZUR HERRENMANNSCHAFT DER SG HERBEHAUSEN/RORINGEN

Nach dem Wiederaufstieg in die erste Kreisklasse und zweimaligem Klassenverbleib verabschiedete sich Michael Oetzel. Neuer Übungsleiter wurde Stefan Minor, der zuletzt bei Grün-Weiß Hagenberg an der Linie stand. Damit einher ging auch die Umstellung auf eine neue Spielweise: Die Viererkette. Das setzte natürlich jede Menge Arbeit voraus. Erfreulicherweise zeigten sich in der Vorbereitung viele alte, manche

zuletzt nicht gesehene und einige neue Gesichter. Ein jeder gewillt, sich einen Platz in der Mannschaft zu erarbeiten. Kaum eine Einheit fand mit weniger als sechzehn Spielern statt, und es wurde auch ein Trainingslager mit abschließendem Testspiel abgehalten. Vier weitere Freundschaftsspiele wurden während der Vorbereitungsphase bestritten. Die Ergebnisse waren hierbei hinten angestellt; das Einüben des neuen Systems



BAU- UND MÖBELTISCHLEREI

TISCHLEREI

BLEYER



Möbelanfertigung • Fenster & Türen • Reparaturen • Bestattungen

Inhaber Reinhard Bleyer

Staatl. gepr. Holztechniker & Tischlermeister

Sonnenbreite 2a Tel.: 0 55 1 / 2 44 01
37075 Göttingen Fax: 0 55 1 / 2 54 77

www.tischlerei-bleyer.de | info@tischlerei-bleyer.de

war von Belang. Am Ende standen drei Siege gegen ein Unentschieden und eine Niederlage.

Die bisherigen Einheiten erlebte der Autor als fordernd und abwechslungsreich. Stefan arbeitet mit dem Team im körperlichen und taktischen Bereich, zudem auch an der Selbstdisziplin. Der Kader besteht aus 26 Spielern. Hierzu gehören neben den bekannten Gesichtern der letzten Jahre unsere Neuzugänge (Thorsten Möller, Fabian Sauerland und Mevludin Zenuli) und wenn nötig der Trainer selber.

Die Saison begann mit einem Pokalspiel in Harste, welche als Kreisligaabsteiger recht schwierig einzuschätzen war. Lan-

ge hielt man gut mit, mußte sich aber letztlich deutlich geschlagen geben. Auch der Ligaauftakt gestaltete sich schwierig. Zwar waren die Spiele zu meist lange offen, doch zeigten sich vor allem im Spiel nach vorne noch Schwächen. Zudem müssen wir als Spieler wieder zeigen, dass wir eine „Mannschaft“ darstellen.

Der Autor ist sich gewiss, dass die Arbeit, die die Mannschaft betreibt, auch wieder dazu führt, dass das gegnerische Tor sich wieder öffnet und das man auch diese Saison mit Spaß und sportlichem Erfolg erleben wird.

Sportliche Grüße
Matthias Schulze



Rainer Deutsch

An- und Verkauf von
KFZ

Verkauf von Neu-
und Gebrauchtteilen



Wöhnekörben 3

37115 Duderstadt - Westerode

☎ 055 27 / 84 91 91 Fax 8 49 59 11 o. 0170 / 113 45 48

Werner
Fischer

www.elektromeister-fischer.de
info@fischer-goettingen.de

Elektromeister

Beratung · Planung · Ausführung

- Installation
- Solaranlagen
- Sprechanlagen
- Antennenanlagen
- Kälte- & Klimatechnik

Werner Fischer · Am Herberhäuser Thie 7 · 37075 Göttingen
Tel.: 05 51/2 47 45 • Mobil: 0160/4 72 25 89 • Fax 05 51/20 52 92 61



„SCHEINT DIE SONNE AUF DAS SCHWERT MACHT DER SKIPPER WAS VERKEHRT“

In der letzten Ausgabe unserer Vereinszeitung entdeckte der Autor dieser Zeilen das Bild einer Yacht, nebst Einladung zu einem Segelerlebnis. Flugs ein halbes Jahr später trafen er und drei-



zehn Weitere sich aus unseren Sportvereinen in Heiligenhafen (nördlich von Lübeck) auf einem Steg und vor den zwei Booten, die für die kommenden zwei Tage unser Obdach bilden sollten.

Bereits beim Verstauen der persönlichen und gemeinsamen Habe, bekam man einen Eindruck davon, wie eng es die kommenden 48 Stunden zugehen sollte und mit wieviel Köpfchen doch eingeräumt werden muss, um ja nicht

zu viel Platz zu verschwenden. Danach gab es die notwendige Sicherheitseweisung und dann hieß es erstmals: „Leinen los!“

Das erste Ziel lag im Dunkeln vor uns. Und da man mit teils einer unerfahrenen Crew noch keinen Nachttörn macht, sollten uns Motor und Schraube die ersten 5½ Seemeilen (ca. 10 Km) voranbringen. Auf dem Weg gab es dann durch den Skipper, in unserem Fall Eberhard, die ersten kurzen Anweisungen zu Fahrtregeln auf dem Wasser. Für die erste Nacht machten wir in Orth auf Fehmarn fest. Und wie schon beim Ablegen bekam nun wieder jeder an Bord eine Aufgabe zugewiesen, damit die Anlandung zügig und problemlos vonstatten gehen konnte.

Dann hatten man sich auch das Einlaufbier verdient und der Autor wartete gespannt, was aus der Kombüse hervorgebracht wurde. Die Kunst der Bordlogistik zauberte von unserer Feuerstelle Gulasch. Das Nachbarboot erfreute mit Nudeln und so war schließlich jeder gesättigt. Ein letzter Gang an Land zur Abendtoilette und dann



hüllte einen jeden die Dunkelheit der Kabine ein.

Der kommende Tag sollte nun aber das Erlebnis bringen, das der eingangs erwähnte Artikel versprach. Nach morgendlichem Waschgang an Land und ausgiebigem Frühstück an Bord hallte zum zweiten Mal der Ruf: „Leinen los“ über das Boot.

Langsam näherte sich die Yacht der Hafenausfahrt. Die Segel wurden gehisst. Die Wellen wurden höher. Das

Schaukeln nahm zu. Erstmals wurde dem Autor, dessen Erfahrungen auf dem Wasser sich einzig auf stabilisierte Fähren beschränkte, etwas mulmig. Zweifel ob der eigenen Seefestigkeit kamen auf und der Gedanke kreiste: „Worauf hast Du Dich eingelassen“. Aber Kopf und Magen hielten den gedanklichen wie auch Seewogen stand.



Das Boot legte sich schräg in den Wind und nahm Fahrt auf. Ein jeder durfte für eine Weile ans Ruder und bekam das einmalige Gefühl, das Boot auf Kurs zu halten, Wellen auszuweichen oder darauf zu zuhalten und die Gischt ins Gesicht geschleudert zu bekommen. Der Autor suchte sich ein flauschiges Plätzchen an der Luvseite

und genoss, Beine über die Bordwand baumelnd, das stetige Auf und Ab des Bootes. Für jemanden, der sich selbst als rastlos bezeichnen würde, war es fast unvorstellbar, mit welcher Gelassenheit man die Stunden auf dem Meer erleben konnte, ohne dass es einem eintönig vorkam. Wellental, Wellenberg, Gischt. Dazu feuchte Füße,

forscher Wind und strahlende Sonne begleiteten einen die meiste Zeit des Tages. Viel zu früh kam wieder Land in Sicht. Nach gut 24 Seemeilen erreichten die Boote das dänische Bagenkop auf der Insel Langeland. Wieder bekam ein jeder eine Aufgabe. Segel reffen, Seile aufziehen und beim Anlegen Taue festmachen.



Dann ging es an Land. Der Ort war ein beschauliches Dörfchen mit kleinem Laden, wo später auch der Proviant etwas ergänzt wurde. Außerdem eine sehenswerte Steilküste, wo sich die Crews zum Fotoshooting einfanden. Abends wurde gemeinsam gegrillt und geredet; dann das Ganze nach drinnen verlagert und wieder viel gelacht. Spät ging es in die Kojen und es wurde eine kurze Nacht. Nach dem Frühstück gab es ein Gruppenfoto im Hafen und dann ging es wieder hinaus in die Wellen.

Der Morgen verhiess etwas mehr Wind und raueres Wetter. Zunächst war es aber wieder sonnig, als es auf die letz-

ten 25 Seemeilen Richtung Heimathafen ging. Die Schiffe tänzelten teils eng beieinander, teils umeinander herum über die Wellen. Später frischte es tatsächlich noch etwas auf und wir durchfuhren einen Regenschauer. Das

war dem Spaß aber in keinsten Weise abträglich und es kam (sicher nicht nur) beim Autor Wehmut auf, als sich die Küste Schleswig-Holsteins vor ihm abzeichnete und er sich gewahr wurde, dass sich dieser außergewöhnliche Ausflug dem Ende entgegen neigte.

So bleibt ihm nur, für die Fehler (orthografisch, wie chronologisch) und mangelnde Fachsprache um Entschuldigung zu bitten und den Skippern Lutz Präkelt und Eberhard Wünn, den Dank aller Teilnehmer für ein fantastisches Erlebnis auszusprechen.

Mathias Schulze



RESTAURANT SYMPOSION



Inh.: Evangelos Gatsioudis
Arndtstrasse 21 / 37075 Göttingen
Telefon: 0551-5007281

Geöffnet von 12.00 - 15.00 und 18.00 - 23.00 Uhr
Montags Ruhetag

Alle Gerichte auch außer Haus



STIMMEN VON TSV'LERN AUS DEM AUSLAND

Hallo liebe Sportfreunde/-innen, viele Grüße vom anderen Ende der Welt, aus Neuseeland.

Nachdem ich im August die Schule beendet hatte, hieß es - den Rucksack gepackt und rein in den Flieger um einige Zeit im Ausland zu verbringen. Erster Anlaufpunkt war Auckland, auf der Nordinsel Neuseelands. Hier ist nicht nur die Tageszeit verändert (+10 Stunden) sondern auch die Jahreszeiten. Hier ist im Moment Frühling und das Wetter wird langsam besser.

Das bedeutet, bald kann man endlich wieder Sport machen, ohne von oben nass zu werden. Auf meiner bisherigen Reise bin ich natürlich trotzdem schon mit der ein oder anderen sportlichen Aktivität in Berührung gekommen, denn hier wird natürlich auch Sport getrieben, wenn Winter ist.

Aber der Sommer bietet da doch mehr Möglichkeiten, wie zum Beispiel Schwimmen, Laufen und Fahrrad fahren. Hier gibt es viele schöne

Lauf- und Fahrradstrecken und man kann sich vielseitig sportlich betätigen.

Die wohl populärste Sportart hier ist nicht etwa Fußball, Volleyball oder Basketball, nein, es ist Rugby. Dies sollte man allerdings nicht mit American Football verwechseln. Es gibt zwar viele Ähnlichkeiten zwischen diesen Sportarten, doch es ist keineswegs das Gleiche. Das Team der Neuseeländer, auch die All Blacks genannt, ist das Beste der Welt.

Ich selber hatte die Möglichkeit, sie im Eden Park (Stadion in Auckland) gegen ihren Erzrivalen Australien spielen zu sehen. Es war ein eindeutiger 51:20 Sieg für die All Blacks.

Natürlich habe ich es auch schon selber mit ein paar Freunden ausprobiert. Bei uns sah es zwar nicht ganz so gut aus und war nicht ganz so professionell, Spaß gemacht hat es aber trotzdem.

Es ist sehr cool, auch mal neue Sportarten kennenzulernen und sie aus-



zuprobieren. Trotzdem ist es auch schön, ab und zu mal mit ein paar Leuten im Park, am Strand oder sonst irgendwo zu kicken.

Sportliche Grüße aus Neuseeland
Nils Roth



Sparkassen-Finanzgruppe



Entdecken Sie den Unterschied
in Ihrer Sparkasse.

Individuelle Beratung für Generationen seit Generationen.

Die Sparkassen-Altersvorsorge.



Der Unterschied beginnt beim Namen. Die Sparkasse begleitet viele Kunden seit Generationen und kennt die Bedürfnisse der Menschen. Das Ergebnis: Die Sparkassen-Altersvorsorge. Weitreichende Erfahrung, von der Sie ein Leben lang profitieren können. Mehr erfahren Sie in Ihrer Sparkassenfiliale oder unter spk-goettingen.de. **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**

GEBURTSTAGE 1. HALBJAHR 2015

Wir gratulieren unseren Mitgliedern, die im kommenden Halbjahr hohe Geburtstage feiern:

50. Geburtstag

- 14.01. Maja Guderjan
- 06.02. Thomas Spangenberg
- 10.02. Rainer Beese
- 10.03. Marion Bleyer
- 11.03. Ulrike Matani
- 17.03. Silvia Homann
- 07.06. Michael Franke

55. Geburtstag

- 22.01. Olaf Grothey
- 05.02. Heidemarie Uhe
- 26.02. Bernd Rohlfing
- 03.03. Eva-Maria Thalau
- 12.03. Gabriele Hinz
- 29.05. Hedwig Dohlen
- 01.06. Frauke Koch-Alves
- 08.06. Angela Schmidt

60. Geburtstag

- 18.03. Ulla Schimpf
- 14.04. Renate Kloes
- 17.04. Peter Mynzak
- 18.04. Lutz Präkelt
- 12.06. Beka Peters-Kewitz

65. Geburtstag

- 10.02. Elisabeth Teubner

70. Geburtstag

- 16.03. Burkhardt Thalau
- 25.03. Karl-Heinz Kunze
- 08.06. Senta Mesecke
- 14.06. Wolfgang Behrens-Baumann

75. Geburtstag

- 13.02. Bärbel Bürger
- 22.02. Klaus Marohn
- 09.04. Dietlinde Limbach
- 15.05. Erika Geisler

85. Geburtstag

- 11.06. Hannelore Präkelt

90. Geburtstag

- 01.02. August Grothey
- 31.03. Ruth Bete
- 14.04. Gertrud Kratzat



ÜBUNGSBETRIEB DES TSV HERBERHAUSEN UND TV RORINGEN

Gültig 1. Oktober 2014 bis April 2015

Tag	Gruppe	Ort
Montag		
* 15:00 - 16:00	Senioren-Gymnastik	DGH Roringen
* 15:00 - 16:30	Parcour	Turnhalle
* 17:00 - 18:30	Rope-Skipping	Gymnastikraum
17:00 - 18:30	Fußball F-Jugend	Turnhalle
18:30 - 19:30	Rückengymnastik	Turnhalle
19:30 - 21:00	Fußball B-Jugend	Kunstrasenplatz Weende
19:30 - 21:00	Fußball A-Jugend	Kunstrasenplatz Weende
19:00 - 22:00	Tischtennis Herren	Gymnastikraum
19:30 - 20:30	Gymnastik Damen	Turnhalle
* 19:30 - 20:30	Damen-Gymnastik	DGH Roringen
20:30 - 22:00	Badminton	Turnhalle
Dienstag		
14:30 - 15:30	Seniorengymnastik	Turnhalle
15:30 - 16:30	Kinderturnen (4-6 Jahre)	
16:30 - 17:30	Eltern-Kind Turnen (0-3 Jahre)	Turnhalle
17:30 - 19:00	Tischtennis Jugend	Gymnastikraum
* 18:30 - 20:00	Fußball Alte Herren	Turnhalle
19:00 - 22:00	Tischtennis Herren	Gymnastikraum
19:00 - 21:30	Yoga	Bürgerhaus
20:00 - 21:00	Gymnastik Damen	Lohbergschule, Göttingen
20:00 - 21:30	Fußball Alte-Herren	Turnhalle/Sportplatz
* 20:00 - 22:00	Singen	DGH Roringen
20:30 - 21:45	Fußball Herren I	Kunstrasen Greitweg
Mittwoch		
15:00 - 16:00	Fußball G-Jugend	Gymnastikraum
* 15:00 - 16:30	Kinder-Geräteturnen	Turnhalle Herberhausen
* 16:30 - 18:00	Mutter-Kind-Turnen	Turnhalle Herberhausen

* 16:30 - 18:30	Rope-Skipping	DGH Roringen
* 19:00 - 20:00	Gesundheitssport (Kurs)	DGH Roringen
19:30 - 21:00	Fußball B-Jugend	Kunstrasenplatz Weende
19:30 - 21:00	Fußball A-Jugend	Kunstrasenplatz Weende
19:00 - 20:00	Sportgymnastik für Männer	Gymnastikraum
* 19:00 - 20:30	Volleyball Freizeit	THG-Halle
* 20:15 - 21:15	Gesundheitssport (Kurs)	DGH Roringen
20:00 - 22:00	Tischtennis Herren	Gymnastikraum
20:00 - 21:00	Fitnessgymnastik für Damen	Turnhalle
21:00 - 22:00	Badminton	Turnhalle

Donnerstag

16:30 - 17:30	Badminton Kinder	Turnhalle
19:00 - 20:30	Parcour	Turnhalle
19:30 - 20:30	Stapaerobic	Gymnastikraum
20:30 - 22:00	Tennis	Turnhalle
20:30 - 21:30	Sportgymnastik für Männer	Gymnastikraum
* 20:00 - 21:30	Volleyball Hobby-Mixed	THG-Halle

Freitag

9:30 - 11:00	Yoga	Bürgerhaus
* 15:00 - 17:00	Fußball F-Jugend	Turnhalle
18:30 - 20:00	Fußball Herren I	Sportplatz
18:30 - 20:00	A/B Jugend Fitnessgymnastik	Turnhalle
19:00 - 20:00	Schwimmen	pro-activ
20:00 - 22:00	Basketball	Turnhalle
20:00 - 22:00	Tischtennis Herren	Gymnastikraum

Sonntag

* 20:00 - 22:00	Tanzen (14-tägig)	DGH Roringen
-----------------	-------------------	--------------

Außerdem Tennistraining für Jugend und Herren gemäß Aushang am Tennishaus Herberhausen.

*** Veranstaltungen des TV Roringen**



Es war einmal ...

Es war einmal ...

TSV Herberhausen I. + II. Mannschaft Saison 1999/2000



Namensauflösung auf Seite 37

Göttingen geht ein Licht auf:

GÖStrom von den Stadtwerken. Neu



Ökologisch, günstig, hier.

Endlich gibt es von uns eine umweltfreundliche und preiswerte Stromalternative für die Region: Ab sofort liefern wir nicht nur gewohnt zuverlässig unser GöGas, sondern auch klimaneutralen GöStrom zu Ihnen nach Hause. Und weil wir direkt vor Ort sind, sind wir auch ganz nah dran, wenn es um Service geht.

Einfach wechseln und profitieren:

Sie füllen das Formular im Internet aus und wir kümmern uns um den Rest.

www.goe-energie.de

stadtwerke

göttingen AG

Kurs: Natürlich Zukunft!

DER VORSTAND DES TSV HERBERHAUSEN

1. Vorsitzender:

Dieter Wenderoth
Eckenbornweg 4
37075 Göttingen

☎ 2 38 37

✉ 1.Vorsitzender@tsv-herberhausen.de

2. Vorsitzender:

Wolfgang Malorny
Oberstraße 2a
37075 Göttingen

☎ 2 31 15

✉ 2.Vorsitzender@tsv-herberhausen.de

Kassenwart:

Volker Grothey
Sonnenbreite 1
37075 Göttingen

☎ 2 14 71

✉ Kassenwart@tsv-herberhausen.de

Sportwartin:

Andrea Franke
Teichgraben 7
37075 Göttingen

☎ 2 56 44

✉ Sportwart@tsv-herberhausen.de

Schriftwartin:

Elke Giebeler
Friedrich von Bodelschwingstr. 33
37075 Göttingen

☎ 2 43 12

✉ Schriftwart@tsv-herberhausen.de

Jugendwart:

Peter Ohm
Oberstraße 2
37075 Göttingen

☎ 2 38 44

✉ Jugendwart@tsv-herberhausen.de

DIE ABTEILUNGSLEITER DES TSV HERBERHAUSEN

Altherrenfußball:

Christian Krause
Landwacht 6
37075 Göttingen

☎ 20 52 92 93

✉ cjkrause@arcor.de

Badminton:

Ulrike Wenderoth
Eckenbornweg 4
37075 Göttingen

☎ 2 38 37

Fußball:

Gerhard Ulferts
Obertstraße 8
37075 Göttingen

☎ 3 89 38 63

✉ gerharddererste@gmx.de

Gedächtnistraining:

Dietlinde Limbach
Zum Hohen Brunnen 21
37075 Göttingen

☎ 29 90

✉ dietlinde@limbach-goettingen.de

Gymnastik:

Susanne Freise-Mascher
Pächterstraße 1
37075 Göttingen

☎ 2 52 63

✉ susanne.fm@web.de

Jugendfußball:

Thomas Spangenberg
Im Beeke 15
37075 Göttingen

☎ 2 05 47 60

✉ th.spangenberg@web.de

Schwimmen:

Nadja Danica Weiser
Kreuzberggring 56A
(Zimmer 005)

37073 Göttingen

☎ 0176-20 22 55 88

✉ najadanica.weiser@stud.uni-goettingen.de

Senioren:

Dagmar Buerschaper
Eckenbornweg 11
37075 Göttingen

✉ dagmar-diana@gmx.de

Tennis:

Ernst Kaufholz
Hanssenstraße 9
37073 Göttingen

☎ 4 57 99

✉ e.kaufholz@gmail.com

Tischtennis:

Horst Malzahn
Ostlandweg 25
37077 Göttingen

☎ 37 12 99

Wandern:

Siegfried Klages
Albert Schweitzer Straße
37075 Göttingen

✉ sigus.klages@t-online.de



DER VORSTAND DES TV RORINGEN

1. Vorsitzender:

Andreas Erdmann

Lange Str. 28

☎ 2 29 95

✉ 1.vorsitzender@tvroringen.de

2. Vorsitzender:

Dirk Wolff

☎ 2 32 82

✉ 2.vorsitzender@tvroringen.de

Kassenwart:

Eberhard Wünn

☎ 2 44 80

✉ kassenwart@tvroringen.de

Sportwart:

Steffen Kirstan

☎ 0151-24 14 30 48

✉ sportwart@tvroringen.de

Schriftwartin:

Heidemarie Scheffler

☎ 2 44 04

✉ schriftwart@tvroringen.de

Jugendwartin:

Heike Wolter

☎ 2 18 18

✉ jugendwart@tvroringen.de

Frauenwartin:

Silke Michel

☎ 50 06 52 00

✉ frauenwart@tvroringen.de

DIE ABTEILUNGSLEITER DES TV RORINGEN

Damen-Gymnastik/

Rope-Skiing

Astrid Reinhardt

☎ 2 36 20

Gesundheitssport

Silke Michel

☎ 50 06 52 00

Damen-Senioren-Gymnastik

Erika Lamberts

☎ 2 44 39

Herren-Gymnastik

Gerd Sottmann

☎ 27 76

Mutter-Kind-Turnen/

Kinder-Geräte-Turnen

Heike Wolter

☎ 2 18 18

Singen

Heidi Kirstan

☎ 28 33

Tanzen

Reinhard Scheffler

☎ 2 44 04

Volleyball - Freizeit

Elke Mindt

☎ 7 90 52 29

Volleyball Hobby-Mixed

Heribert Döring

☎ 92 34

Herrenfußball

Steffen Kirstan

☎ 0151-24 14 30 48

Freizeitfußball

Philipp Scheffler

☎ 2 44 04

Dart

Andreas Ronnenberg

☎ 0160-97 42 04 54

Fahrrad

Mark Albertus

☎ 2 46 13



Concept & Design by Andreas Maria Förster

PHÖNIX
PHÖNIX BAUGESELLSCHAFT MBH

Werte schaffen für die Zukunft

Sie suchen ein Full-Service-Unternehmen! Dann sollten Sie mit uns Kontakt aufnehmen, vereinbaren Sie einen Termin. Sie werden staunen, was alles geht.

PHÖNIX Baugesellschaft mbH
Rosenweg 15 · D-37434 Bodensee
Tel. +49 (0) 5507 7330 · Fax +49 (0) 5507 1554
info@phoenix-bg-mbh.de · www.phoenix-bg-mbh.de

Ihr kompetenter Baupartner für

- den individuellen Neubau
- das energetische Sanieren
- die überzeugende Renovierung
- den bequemen Rundumservice

Ihr persönlicher Ansprechpartner:
Bau-Dipl.-Ing. Burkhard Richter

LÖSUNG

Es war einmal von Seite 30

Hintere Reihe (von links nach rechts):

Thorsten Reipert, Holger Koch, Nico Ilse, Steffen Krause, Christian Bleier, Christian Lockemann, Mario Lockemann, Peter Weingart, Steffen Lockemann, Dirk Beuße

Mittlere Reihe (von links nach rechts):

Norbert Splitt, Michael Hanisch, Mario Dumke, Frank Schulz, Uwe Rettberg, Jörg Hinrichsen, Dirk Meyer

Vordere Reihe (knieend von links nach rechts):

Stefan Wallenhorst, Dirk Schmidt, Carsten Bleyer, Harald Grothey, Oliver Roth, Thomas Bürger, Helge Schneemann, Mathias Ramb, Dennis Gladen, Karl-Heinz Mesecke

Wolfgang Bartöck
Malermeister ☎ 706405

Der Wohlfühl-Maler für die großen und die kleinen Renovierungen

pünktlich ✓ sauber ✓ akkurat ✓ Preis-Wert ✓

Lotzestraße 8
37083 Göttingen

E-Mail: bartoeck@t-online.de

IMPRESSUM

Sport Blick - Zeitung des TSV Herberhausen + TV Roringen
Ausgabe November 2014

Verantwortlich: 1. Vorsitzender TSV Herberhausen: Dr. Dieter Wenderoth

1. Vorsitzender TV Roringen: Andreas Erdmann

Redaktion: Julia Krause
Elke Giebeler
Volker Grothey
Elke Ropeter
Andrea Franke

Layout: Julia Krause

Druck: klartext GmbH

www.tsv-herberhausen.de

redaktion@tsv-herberhausen.de

MONIKA DIETERLE

PHYSIOTHERAPIE
LYMPHDRAINAGE



Praxis für Physiotherapie, Krankengymnastik und Massage
Brügger und Bobath, Manuelle Lymphdrainage

Med. Massagen, Wärme- und Kältebehandlungen
Hausbesuche – Alle Kassen

Entspannungs- und Wohlfühlmassagen für Selbstzahler
Geschenkgutscheine

Fr.-v.-Bodelschwingh-Str.6 – Termine nach Vereinbarung unter Tel.
38445811

So ziehen Sie beim
Weinkauf nie den Kürzeren!



Weine
probieren

Inklusive
Beratung

Geld-zurück-
Garantie

Göttingen
An der Lutter 30, „Hoffmannshof“
Telefon 05 51 - 2 18 38

Mo - Do 15.00 - 19.00 Uhr
Fr 13.00 - 19.30 Uhr
Sa 10.00 - 15.30 Uhr



Dorfschänke
Herberhausen

An der Mühle 19 | 37075 Göttingen-Herberhausen

Regelmäßige Events | Private Feiern | Live-TV Sport/Fussball | Snacks, Kölsch + Pils vom Faß



Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: ab 18 Uhr

Samstag/Sonntag: ab 15 Uhr

So erreichen Sie uns:

Tel.: (0551) 38 48 98 62

Mobil: (0171) 210 98 86

(0176) 688 777 91



Landgasthaus Lockemann

Im Beeke 1

37075 Göttingen-Herberhausen

Tel. 0551/20 90 20

Fax 0551/20 90 250

www.landgasthaus-lockemann.de